



## **Geschäftsführung Ausschuss Soziales und Senioren**

Herr Diener

Telefon: (0221) 221 - 27467

Fax: (0221) 221 - 29047

E-Mail: [sebastian.diener@stadt-koeln.de](mailto:sebastian.diener@stadt-koeln.de)

Datum: 27.08.2018

### **Einladung**

zur **Sitzung des Ausschusses Soziales und Senioren** in der Wahlperiode 2014/2020 am Donnerstag, dem 06.09.2018, 15:30 Uhr, Historisches Rathaus, Konrad-Adenauer Saal, Raum-Nr. 1.18

### **Tagesordnung**

#### **I. Öffentlicher Teil**

Verpflichtung sachkundiger Einwohner

A Illegale Vermietung von Studentenappartments als Ferienwohnungen in Köln  
AN/1134/2018

#### **1 Gleichstellungsrelevante Themen**

#### **2 Anträge gemäß § 3 der Geschäftsordnung des Rates**

#### **3 Beschlüsse gemäß § 41 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**

3.1 Förderung von Frauenvereinen im Sozialbereich 2018  
2296/2018

3.2 Leitprojekt "Weiterentwicklung des Seniorenpakets vor dem Hintergrund des demografischen Wandels"  
hier: Koordinierungsstelle für allein lebende Menschen mit Demenz  
2350/2018

3.3 Förderung von Selbsthilfegruppen im Sozialbereich 2018  
2490/2018

#### **4 Ausschussempfehlungen an den Rat**

- 4.1 Neubau eines Mehrfamilienhauses im öffentlich geförderten Wohnungsbau auf dem städtischen Grundstück Berliner Straße 219a, 51063 Köln-Mülheim - Planungsbeschluss  
0479/2018

*Die Beschlussvorlage war unter TOP 4.2 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

- 4.2 Integriertes Stadtentwicklungskonzept für das Programmgebiet "Soziale Stadt" Porz Mitte  
1061/2018

*Die Beschlussvorlage wurde mit Sammelumdruck vom 14.05.2018 versendet. Ich bitte die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

- 4.3 Projektverlängerung - Koordinierung der Bildungsangebote für Neuzugewanderte  
2337/2018

*Die Beschlussvorlage wurde mit Sammelumdruck vom 23.08.2018 versendet. Ich bitte die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

- 4.4 Antrag des Integrationsrates zum Eckpunktepapier zur Integration von neu zugewanderten Kindern und Jugendlichen in Kölner Schulen  
2072/2018

## **5 Ausschussempfehlungen an andere Ausschüsse**

## **6 Anregungen und Stellungnahmen der Stadtarbeitsgemeinschaften**

## **7 Wohnen**

- 7.1 Anfragen und Beantwortungen

## **8 JobCenter Köln**

- 8.1 Anfragen und Beantwortungen

- 8.1.1 Anfrage der Gruppe Bunt betreffend "Datenschutz im Jobcenter"  
AN/0942/2018

*Die Anfrage war unter TOP 8.1.1 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

Beantwortung betreffend "Datenschutz im Jobcenter"  
2752/2018

- 8.2 Bericht des Jobcenter Köln  
2709/2018

## **9 Aktuelle Situation von Flüchtlingen in Köln**

### 9.1 Anfragen und Beantwortungen

#### 9.1.1 Anfrage der SPD-Fraktion betreffend "Unterbringung von Flüchtlingen" AN/0775/2018

*Die Anfrage war unter TOP 9.1.2 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

#### 9.1.2 Anfrage der FDP-Fraktion betreffend "Nutzung von Leichtbauhallen" AN/0952/2018

*Die Anfrage war unter TOP 9.1.3 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

Beantwortung betreffend "Nutzung von Leichtbauhallen"  
2097/2018

#### 9.2 Bericht der drei Träger Auszugsmanagement für den Zeitraum 15.10.2015 - 31.12.2017 1516/2018

*Die Mitteilung war unter TOP 9.4 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

#### 9.3 Stellungnahme zur WDR-Berichterstattung "Unterbringung in Beherbergungs- betrieben" sowie „Bauvorhaben Im Grund / Pastor-Wolff-Str.“ 2195/2018

#### 9.4 21. Bericht zur Situation Geflüchteter 2367/2018

#### 9.5 Mitteilung einer Beantwortung zu einer Anfrage aus der Sitzung des Rech- nungsprüfungsausschusses betreffend "Unterbringung von Flüchtlingen" 1990/2018

#### 9.6 4. Tätigkeitsbericht der Ombudsstelle für Flüchtlinge in Köln 2459/2018

#### 9.7 Prüfung der Istkostenerhebung der tatsächlich in den Kommunen anfallenden Kosten für die Unterbringung von Flüchtlingen in Köln durch die Gemeinde- prüfungsanstalt NRW 2640/2018

## **10 Bericht aus der Arbeit des Behindertenbeauftragten**

10.1 „Wie inklusiv ist das Quartier?“  
Exemplarische Erhebung der Generationengerechtigkeit und Barrierefreiheit  
zweier Wohnquartiere und Erarbeitung eines hieraus abgeleiteten Kriterienka-  
talog  
hier: Zwischenbilanz  
2582/2018

10.2 Neuauflage der Broschüre "Köln Barrierefrei" erschienen  
2652/2018

## **11 Anfragen und Beantwortungen gemäß § 4 der Geschäftsordnung des Rates**

11.1 Anfragen und Beantwortungen zu früheren Sitzungen

11.1.1 Anfrage der CDU-Fraktion und der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen betreffend  
"Erläuterung von amtlichen Bescheiden in „Leichter Sprache“"  
AN/0463/2018

*Die Anfrage war unter TOP 11.1.1 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf  
der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

Beantwortung betreffend "Erläuterung von amtlichen Bescheiden in „Leichter  
Sprache“"  
1917/2018

*Die Anfrage war unter TOP 11.1.1 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf  
der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

11.1.2 Anfrage der Fraktion Die Linke betreffend "Angebote für Obdachlose"  
AN/0646/2018

*Die Anfrage war unter TOP 11.1.3 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf  
der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

Beantwortung betreffend "Angebote für Obdachlose"  
1902/2018

11.1.3 Anfrage der Fraktion Die Linke betreffend "Obdachlosigkeit von Jugendlichen  
und jungen Erwachsenen"  
AN/0815/2018

*Die Anfrage war unter TOP 11.2.1 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf  
der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

Beantwortung betreffend „Obdachlosigkeit von Jugendlichen und jungen Er-  
wachsenen“  
1792/2018

*Die Anfrage war unter TOP 11.2.1 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf  
der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

- 11.1.4 Anfrage der Gruppe Bunt betreffend "Arbeitsmarktintegration und Ausbildungsduhungen"  
AN/0940/2018  
*Die Anfrage war unter TOP 11.2.2 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*
- 11.1.5 Beantwortung einer mündlichen Anfrage betreffend "Prüfung der Bereitstellung von Assistenzleistungen zur Unterstützung der Stadtarbeitsgemeinschaft Behindertenpolitik"  
(TOP 10.1 aus Sozialausschuss v. 09.11.2017)  
0186/2018
- 11.1.6 Beantwortung einer mündlichen Anfrage betreffend "Entwicklung Stadtteilmütter-Projekt in Mülheim"  
2316/2018
- 11.1.7 Ergänzung der Beantwortung der mündlichen Anfrage der Fraktion DIE LINKE Nr. 0193/2017 betreffend "Garantieerklärungen als Alternative zum ausgezahlten Kautionsdarlehen"  
2305/2018
- 11.1.8 Beantwortung einer mündlichen Anfrage des Ausschussvorsitzenden RM Herr Paetzold im Namen der CDU-Fraktion, der SPD-Fraktion, der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen, der Fraktion DieLinke und der FDP-Fraktion vom 22.06.2017 zu „Barrierefreie Ratssitzungen“  
2525/2018
- 11.1.9 Beantwortung einer mündlichen Nachfrage des Ausschussvorsitzenden RM Herrn Paetzold betreffend "Ehrenamtskarte und Jugendleitercard"  
2596/2018
- 11.1.10 Beantwortung einer mündlichen Anfrage von RM Frau Heuser betreffend "Barrierefreiheit in der Freiluga"  
2295/2018
- 11.1.11 Beantwortung einer mündlichen Anfrage von SE Herr Dr. Dr. Mück betreffend "Demenznetzwerke in Köln"  
2631/2018
- 11.1.12 Beantwortung einer mündlichen Anfrage von RM Frau Heuser betreffend "Stadtteileltern Köln"  
2515/2018
- 11.1.13 Beantwortung einer mündlichen Anfrage von SE Herrn Dr. Dr. Mück betreffend "Schwerbehindertenrecht"  
2725/2018
- 11.2 Aktuelle Anfragen und Beantwortungen

11.3 Mündliche Anfragen

## 12 Mitteilungen

12.1 Bericht über die örtliche Planung nach § 7 Alten- und Pflegegesetz Nordrhein-Westfalen (APG NRW)  
1656/2018

*Die Mitteilung war unter TOP 12.5 in der letzten Sitzung des Ausschusses auf der Tagesordnung. Ich bitte Sie die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

12.2 Veröffentlichung Themenberichte 1 und 2 zu den Ergebnissen der "Leben in Köln" - Umfrage  
1904/2018

12.3 Mittelbewirtschaftung im Bildungs- und Teilhabepaket (BuT) Sachstand 2017  
1959/2018

12.4 Aktueller Sachstand des Programms "Starke Veedel - Starkes Köln"  
2024/2018

*Die Mitteilung wurde mit Sammelumdruck vom 26.06.2018 versendet. Ich bitte die Unterlagen zur Sitzung bereitzuhalten.*

12.5 Neuverpachtung der Gastronomie im Bürgerhaus Stollwerck  
2080/2018

12.6 Verbraucherberatungsstelle Köln: Jahresbericht 2017  
2285/2018

12.7 Ziel- und Leistungsvereinbarungen 2018 der Bürgerhäuser/-zentren  
2188/2018

12.8 Mitteilung über eine Beantwortung einer mündlichen Anfrage der SPD-Fraktion aus der Sitzung des Wirtschaftsausschusses vom 14.06.2018 betreffend TOP 11.1:  
Arbeitsmarkt Köln - Rückblick 2017 und bisherige Entwicklung 2018 (Mitteilung 1779/2018)  
2567/2018

12.9 Projekt „Plan27“ – Aufsuchendes Hilfeangebot für junge Menschen mit psychischen Problemen – Zwischenauswertung nach einem Jahr Projektlaufzeit  
2559/2018

12.10 Kinder- und Jugendgesundheit in Köln – Bericht 2017/2018  
2560/2018

12.11 Europäischer Hilfsfonds für die am stärksten benachteiligten Personen (EHAP)

2513/2018

- 12.12 Sachstandsbericht zum Projekt "Einwanderung gestalten NRW"  
2643/2018
- 12.13 KölnerLeben erhält erneut BAGSO-Verbraucherempfehlung und KölnerLeben  
mit Klaaf  
2658/2018
- 12.14 Neues Amt für Integration und Vielfalt (Sachstand zum 15.08.2018)  
2753/2018
- 12.15 Fachtag „Gewalterfahrungen in der Pflege – Vorbeugen und Erkennen“ Kölner  
Appell gegen Gewalt in der häuslichen Pflege  
2755/2018

## **II. Nichtöffentlicher Teil**

### **13 Rückfragen zu Beantwortungen von Anfragen und Mitteilungen aus früheren Sitzungen**

### **14 Beantwortungen von Anfragen**

### **15 Mitteilungen**

15.1 Jahresbericht 2017 der Selbsthilfe-Kontaktstelle Köln  
2487/2018

15.2 Prüfung der Vereinbarung zur Nutzung des Hotels "Zum Bahnhof" in Köln-  
Dellbrück  
2216/2018

### **16 Anträge gemäß § 3 der Geschäftsordnung des Rates**

### **17 Anfragen und Beantwortungen gemäß § 4 der Geschäftsordnung des Rates**

17.1 Anfragen und Beantwortungen zu früheren Sitzungen

17.1.1 Beantwortung einer mündlichen Anfrage betreffend "Unterbringung Geflüchte-  
ter in Beherbergungsbetrieben und Mietobjekten"  
2357/2018

17.2 Aktuelle Anfragen und Beantwortungen

17.3 Mündliche Anfragen

**18      Beschlüsse gemäß § 41 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes  
          Nordrhein-Westfalen**

18.1    Prüfbericht zur Flüchtlingsunterbringung im Hotel "Zum Bahnhof" durch 56 –  
          Amt für Wohnungswesen  
          1566/2018

**19      Ausschussempfehlungen an andere Ausschüsse**

**20      Ausschussempfehlungen an den Rat**

**21      Anfragen**

Gez.  
(Vorsitz)